

# Government Gazette

#### Published by Authority.

### No. 5,576-FRIDAY, OCTOBER 21, 1898.

PART I.—General: Minutes, Proclamations, Appointments. and General Government Notifications. PART II.—Legal and Judicial.

PART III.—Provincial Administration, PART IV.—Marine and Mercantile. PART V.—Municipal and Local.

Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.

### Part IV.—Marine and Mercantile.

•*		PAGE	•			• •	PAGE
Notices to Mariners	•••	225	Railway Traffic Returns		•••	•••	228
Notifications of Quarantine			Trade Marks Notifications	•••		•••	226
Returns of Imports, Exports,		229	Trade marks houndments		••• .	•••	

#### NOTICES TO MARINERS.

IS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to direct that the following Notices to Mariners be published for general information.

By His Excellency's command,

E. NOEL WALKER, Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 12, 1898.

No. 44 of 1898.

India-West Coast-South Canara.

With reference to this Office Notice to Mariners, No. 31 of August 15, 1898, it is hereby notified that the arc of

Visible from all points at sea, except when between the bearings of (magnetic) north and N. 6° E., N. 12° E., and N. 15° E., and on the bearings of N. 19‡° E.

Obscured by St. Mary's Isles, also obscured from south

to S. 9° E. by cocoanut trees.

W. Aves, Comdr., R.I.M., Acting Presidency Port Officer,

Presidency Port Office, Madras, October 5, 1898. BENGAL.—No. 194.

Bay of Bengal-Orissa Coast-Centre and Lower Brahmini Buoys adrift.

The Port Officer, Chandbally, has given notice that the centre and lower Brahmini buoys have broken adrift during the recent cyclone, and will be replaced as soon as possible.

P. J. Falle, Comdr., R.I.M., Port Officer of Calcutta.

Calcutta, September 24, 1898.

#### BENGAL.-No. 195.

Bay of Bengal—Orissa Coast—Burabalang River, Old Channel—Inner Bar Buoy will not be replaced

The Port Officer, Chandbally, has given notice that the inner bar buoy, old channel, entrance to Burabalang river, which broke adrift and has been recovered, will not be replaced as the channel is not used now.

P. J. FALLE, Comdr., R.I.M., Port Officer of Calcutta.

Calcutta, September 24, 1898.

#### BENGAL.-No. 196

Australia-Hinchinbrook Channel, Southern Entrance-Alterations in Buoys and Beacons.

The Port Master, Brisbane, has given notice (No. 16 of 1898) that on and after September 1 the following alterations in the buoys at the southern entrance to Hinchinbrook channel will be made in consequence of the extension of the bar seawards viz. :-

Fairway buoy, which will be painted red, will be moved to the following approximate position, viz.:-

Hillock Point bearing N. 22° W., north end of North Palm island bearing S. 80° E.; this position being about 1 cable west of the line of lights and beacons in a depth

of 5 fathoms at low water springs.

A small black buoy will be placed in the position originally occupied by the fairway buoy, the depth at present there being 9 ft. at low water springs.

The red buoy at the entrance to Enterprise Channel

will be discontinued.

A red buoy will be placed in 10 ft. at low water springs in the following approximate position, viz. :-

White beacon, Hinchinbrook island, bearing N. 39° W., distant 33 cables, marking the edge of the sandbank, which has extended into the channel.

A small red beacon will be placed on a sandbank, which dries 2 ft. at low water springs, situated in the following approximate position, viz. :-

White beacon Hinchinbrook island, bearing N. 84° E.,

distant  $1\frac{3}{4}$  mile. Charts affected: Nos. 1,254 and 2,349; Australia Directory, vol. II.

P. J. FALLE, Comdr., R.I.M., Port Officer of Calcutta.

Calcutta, September 24, 1898.

#### Bengal.-No. 197.

Japan, East Coast-Kinkuwasan-Alteration in Light.

The British Admiralty has given notice (No. 469 of 1898) that on and after August 5, 1898, Kinkuwasan light would be altered from white fixed to a group flashing light of the second order, with a period of about 20 seconds, showing red and white flashes alternately every ten seconds; in other respects the light will remain unchanged Approximate position: lat. 38° 17' N., long. 141° 36' E.

P. J. FALLE, Comdr., R.I.M., Port Officer of Calcutta.

Calcutta, September 24, 1898.

#### Bengal.—No. 198.

Japan, East Coast-Sameura Bay-Rock awash.

The British Admiralty has given notice (No. 471 of 1898) of the existence of a rock in Sameura bay, locally known as O ne.

O ne rock is awash at low water, and lies with the point (now to be called Maruyama saki) south-eastward of Sameura village bearing N.W., distant 1½ cable, and Oyagawa point S. 53° W.

Approximate position: lat. 38° 22′ 55″ N., long. 141° 30′ 20″ E.

Note.—The name "Maruyama saki" on the Chart should be transferred from the point against which it now appears to the point immediatety westward of it. Variation, 4° westerly in 1898.

> P. J. FALLE, Comdr., R.I.M., Port Officer of Calcutta.

Calcutta, September 24, 1898.

#### BENGAL.-No. 199.

Africa—Pemba Island—Chaki Chaki Bay—Shoals discovered.

The British Admiralty has given notice (No. 476 of 1898) that from soundings taken in July, 1896, by Lieutenant Dennis B. Crampton, H.M.S. Thrush, to the northward of Ras Tundauwa, Chaki chaki bay, it appears that the following shoal heads exist:

(a) A patch of  $2\frac{1}{4}$  fathoms, with Ras Tundauwa flag-staff bearing S. 16° W., distant  $5\frac{1}{4}$  cables, and Ras Banani white chimney S 86° E.

(b) A patch of 2½ fathoms, with Ras Tundauwa flag-staff bearing S· 44° W., distant 6½ cables, and Ras Banani chimney S. 87° E.

Approximate position: lat. 5° 14′ 50″ S., long. 39° 41′ 45″ E.

Variation, 9° westerly in 1898.

P. J. FALLE, Comdr., R.I.M., Port Officer of Calcutta.

Calcutta, September 24, 1898.

#### TRADE MARKS NOTIFICATIONS.

IN compliance with the provisions of "The Trade Marks Ordinances, 1888 and 1890," and the Regulations made on March 28, 1889, notice is hereby given that Messrs. Julius & Creasy, Colombo, have applied for registration of the following Trade Mark for Chemical Substances prepared for use in Medicine and Pharmacy in the name of the Antikamnia Chemical Company, of 1723, Olive street, St. Louis, United States of America, Manufacturing Chemists, in Class 3 in the Classification of Goods in the above-mentioned Regulations:—



IN compliance with the provisions of "The Trade Marks Ordinances, 1888 and 1890," and the Regulations made on March 28, 1889, notice is hereby given that Messrs. Cargills, Limited, have applied for the registration of the following Trade Mark for Perfumery, &c., in the name of Messrs. A. & F. Pears, Limited, Soap Manufacturers, 71 New Oxford street, London, in Class 48 in the Classification of Goods in the above-mentioned Regulations:—

## A. & F. PEARS, LTD.

#### TRIPLE SCENTED

# ROSE

Colonial Secretary's Office, Colombo, October 7, 1898. E. NOEL WALKER, Colonial Secretary.

Note.—The essential particulars are the name of the Applicant Company and the words Triple Scented Rose." The Applicant Company also claim to use in conjunction a blue paper wrapper enclosing each tablet of soap and bearing the marks applied for; also a white label on a blue cardboard box bearing same marks. They disclaim the right to the exclusive use of any added matter which may afterwards be shown in conjunction with the marks above.

IST of persons licensed under Ordinance No. 15 of 1889 during September, 1898, to practise as auctioneer and broker:—

Auctioneers.

42. Arthur Joshua Fernando

43. Gangodavillage Emanuel Dabera

Broker.

51. Don Francis Coonghe

The Municipal Office, Colombo, October 14, 1898. F. H. PRICE, Chairman and Mayor of Colombo.

Ceylon Government Railways.—Comparative Statement of Traffic for the Month ended August 31, 1898.

						.,						
Receipts from		h ended t 81, 1896.		h ended t.31, 1897.		h ended t 31, 1898.		ease— ver 1897.	Decrease — 1898 below 1897.			
	No. Rs. c.		No.	Rs. c.	No.	Rs. c.	No.	Rs. c.	No. Rs. c.			
Passengers, Ordinary & Special Coolies	499,309 13,187			205,940 64 11,932 25	17,121	221,444 48 10,179 83	36,741	15,503 84	9 6 1 1	1,752 42		
Season Tickets	394		385	1,749 35	1,180		795	1,611 45	-,0 x1			
	-							<del></del>				
Total Passengers		216,914 67				234,985 11 10,329 44	34,895 2,984	15,362 87	-	_		
Parcels Horses	32,895 303					2,208 76		1,015 46 98 60	22	_		
Carriages	88	1 -,	1 .	1,107 39	66	1,114 35	- 1	6 96	6	-		
Bicycles, &c	328			362 7		492 35 268 0		130 <b>28</b>	-,.	05		
Dogs Other small Animals	446			321 -25 63 27				_	16	53 25 13 97		
Neat Cattle	1 .	69 56	6	. 42 51	6	63 19	-	20 68				
Mails	\ <del></del>	4,418 69		4,375 1		4,664 64 1.914 6		289 63		<del>-</del>	,	
Miscellaneous Coaching & Cloods Goods, Tons	37 514	855 18 329,511 49		1,366 46 351,845 81	38,402	1,914 6 389,323 20		547 60 37,477 39		_		
Miscellaneous Goods		<u> </u>	1	l <u> </u>	l —		i — [					
Live Stock	. 2,64	1,081 7	1,789	1,009 25	1,633	935 75 4,694 8		071 60	156			
General Miscellaneous	1	2,193 5	3	3,722 40	<u> </u>	1,001 0		971 68				
Total for the Month	.\	567,578 2	9 —	595,261 80	<b> </b>	651,042 23	-	55,780 43		-		
Commonanding ported of			·		T == =							
Corresponding period of previous Year		4153992 6	9 —	4516518 9	5 -	4872911 91		_	_	· — ·		
<u>.</u>			-	.		l		- <del></del>		· .		
=	·l =	362,526 2	6 -	356,392 9	6 =	165,488 68	" =	_		=		
Decrease	·  <del></del>			<u>  — — </u>	100 100	,			<del> </del>			
TrafficTrain Mileage this Mont Corresponding period of pro-		<b>z</b> -	101,65	3 -	106,197	'\ -	45 41	-	-	-		
vious Year	758,38	8 —	765,470	6 -	801,23	0 —	1 -	<b> </b> -		<del></del> .		
*	7.1		25.75	4	-	·	-	<del>,</del>	\ <del></del>			
Decrees	7,15		35,75	4 =	9,41	9 _	<u> </u>	_	=	_		
		onth ended	Janua	ry 1 to Augus	t   Janus	ry 1 to Augu		uorease	De	grease		
Particulars of Goods Conveyed.		gust 31, 1898.		31, 1898.		81, 1897.		in 1898.	tu. 1898.			
	To	ns owt. qr.	ib. Ton:			ns owt. qr.		cwt, qr. ii		cwt. qr. lb.		
2200 00000 00000		33 2 0 96 5 0	0 28			$     \begin{array}{ccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0 6	6 5 0	0	3 0 0		
012 0 2 1 0 3.		96 5 0 14 3 0	0 80 0 5,24	:	0 5.4		ŏl.	_	19 208	9 3 0 0 3 10 0 0.		
Rice	9,2	69 9 0	0 67,34	12 16 0	0 61,1		0 6,15	9 12 0	0			
Arrack		48 <b>4</b> 0 60 19 0	0 1,7			12 18 0 80 0 0	0	_		1 14 0 0 1 10 0 0		
Tea Leaf Cinnamou		60 19 0 45` 0 0		18 10 0 06 8 0		39 8 0	0 6		0	-		
Cacao	•••	8 15 0	0 1,3	58 9 0		069 15 0 201 0 0	0 28	8 14 0	0			
Cardamoms Salt	4	20 19 0 36 10 0	$\begin{array}{ccc} 0 & 1 \\ 0 & 2,7 \end{array}$	98 12 0 75 18 0		001 0 0 378 1 0	٠ ا		10	2800		
Tobacco		96 8 0	0 7	25 19 0	0 (	368 <b>7</b> 0			이			
Beer, 3rd class		25 10 0 15 14 0		71 6 0 52 9 0		121 18 0 183 2 0	0 4	49 8,0′	0	0 13 0 0		
Tea packing, 3rd class Manure, 3rd class	***	21 18 0		63 8 0	ŏ	25 3 0	0 :	38 <b>5</b> 0	0 3			
Plumbago, 3rd class		10 7 0		52 12 0	0	41 12 0		0 0	0	·		
Other 3rd class Goods Cinohona		192 18 0 20 8 0	0 31,1	.97 1 0 .65 1 0	0 29,	293 5 0 74 14 0	0 1,9	03 16 0 90 7 0	0			
Coffee	•••	10 14 0	0 4	99 6 0	0 1,	078 10 0	0	· - ·	4 4 0 0			
Cocoanuts		194 6 0		36 2 0 318 17 0		152 10 0 592 19 0	0	25 18 0	0 11	6 8 0 0		
Cocoanut Oil Copperah		342 6 0 440 8 0	: 1 - 7-	318 17 0 345 8 0	0 3,	204 16 0	0 2,4		0	_		
Cotton		15 18 0	0 1	118 4 0	0	110 16 0	0	7 8 0	0			
Poonao Staves		599 15 0 42 13 0		049 13 0 220 13 0		034 11 0 156 7 0		15 2 0 64 6 0	0			
Tea	4,	039 18 0	0 40,	099 4 0	0 40,	054 1 0	0	45 3 0	0	-		
Timber, Wrought Other 4th class Goods		143 11 0 733 5 0		834 14 0 082 17 0		737 10 0 551 13 0	0 1,5	97 4 0 31 4 0	0			
Timber at 5th class rate	1	440 1 0		289 6 0	- [ - 0	322 12 0		66 14 0	0 .	_		
Other 5th class Goods		112 11 0	0 7,	343 18 0		379 5 0		. —	1 :		0	
Timber at 6th class rate Tea Packing, 6th class	:::	0 4 0 886 1 0	0 8	14 6 0 332 0 0	ام	89 16 0 .998 13 0	2.1	333 7 0	o	75 10 0 (	0	
Manure, 6th class	1	075 3 0	0 6	333 2 0	0 5	548 3 0	0	784 19 0	o			
	1	,801 2 0	0 10	635 12 0	0 6	,623 19 0	0 4,0	011 13 0	0 ,	-		
Plumbago, 6th class Beer, 6th class	. 1	_	1	-	1	-	- 1		1	_		
Beer, 6th class Staves, 6th class	:::	_	1	-								
Beer, 6th class Staves, 6th class Other 6th class Goods		655. 19 (	0 5	,900 6 0		5,231 9 C	-			31 3 0	0	
Beer, 6th class Staves, 6th class Other 6th class Goods Bulky Articles and Boad Railway Material				118 4 (	0	′ <del>–</del>		 118 4 0	0	-	0	
Beer, 6th class Staves, 6th class Other 6th class Goods Bulky Articles and Road Railway Material Public Works Material	Metal			,	0	3,231 9 0 3,229 10 0		118 4 0 897 12 0	0	31 3 0	0	
Beer, 6th class Staves, 6th class Other 6th class Goods Bulky Articles and Boad Railway Material	Metal	2,199 11	0 0 20	118 4 ( ),127 2 (	0 18	3,229 10 (	0 1,		0	70		
Beer, 6th class Staves, 6th class Other 6th class Goods Bulky Articles and Boad Railway Material Public Works Material Prison Department Mater Breakwater Material Petroleum	Metal	2,199 11 6 - 5,769 17 228 3	0 0 79	118 4 (0,127 2 (0,127 2 (0,127 2 (1,127 1 (1,127	0 18	3,229 10 ( - 7,837 19 (	0 1,	897 12 0	0 0 5,8	70	0	
Beer, 6th class Staves, 6th class Other 6th class Goods Bulky Articles and Boad Railway Material Public Works Material Prison Department Mater Breakwater Material	Metal  ial	2,199 11 5,769 17	0 0 7	118 4 (0,127 2 (0,127 2 (0,127 2 (1,127 1 (1,127	0 18	7,837 19 (998 1 (	0 1,		5,5	70		
Beer, 6th class Staves, 6th class Other 6th class Goods Bulky Articles and Road Railway Material Public Works Material Prison Department Mater Breakwater Material Petroleum Free Goods	Metal	2,199 11 6 - 5,769 17 228 3	0 0 20 0 0 7:	118 4 (0,127 2 (0,127 2 (0,127 2 (1,127 1 (1,127	0 0 18 0 0 7'	7,837 19 (998 1 (	0 0 1,	897 12 0 — — 523 1 0	5,5	314 13 0		

	Deer Horns.	ewt.	1.1	111		111	İ	1-1	111	1	111	11	11	1					zi.
	Kittool Fibre.	c wt		118	3	1		1 !	111	1		П	11						K. MAGLEOD, for Acting Principal Collector.
	rehilla.	o e l		111		1.11	11	- 1	111	1 1	4   1	1	1.1						0. 1. Co.
	Sapan- , boow	cwt.	- 1 1	1   1		<u>ਜ਼ੂ । ।</u>	11		111	1 1		ı	1. 1						АСІ.Е псіра
	oir Fibre.	i i c	11	239 150 854		1   1	1.1	11	111		181	1	11						Z. Pri
	.uraY rioC		11	1   8	11			"	1   1	1 1	14	1	253		•				cting
ods.	Jant 1ioC		11	111	11	111	11	11	111		111	1.							for A
peri	Coir Rope.	)   🖁	11		1 i		<u> [                                   </u>	11	111	1	111	1	11	_			4,300 831	5,131	
ioned	Plumbago.	cwt.	İ	3519	11		11	11	111	1 1	111	1	ا 5				Bags ,,	Bags	'
nenti	Epony.	cwt.	11	111	11		11	11	111	.	111	1	11				н : .	д :	
der-n	Carda- moms.	<u>a</u>	1883	2034	1	830	11		2873	1	3967	1	11				• :	Total	
Articles Exported from the Port of Colombo during the under-mentioned periods.	Citronella Oil,	0%	11	111	111	111	11	11	1111	1	111	1	11	e.	/eek.		ıdia	Ť	
uring	Cinnamon Oil,	0z.	1 1	1 1 1		111	.11	1.1	1111	l	111	1 .	11	8 8,400	the Week		utta hern I		
om po q	• Ginnamon.	10000	115	20000	4100+	8503 46338	11	111		1	13363‡	ı	11	‡ And Chips 8,400 lb.	ಧ್ರ	GALLE:-	From Calcutta Southern India		
f Col	Сосояпит. Роовас.	cwt.		11	1 † 1	1.1	11	111	1 1.1	-	2035	1	Ĺ	++	orts (	GAL	Ä	,	
Port o	Cocoanut Oil,	cwt.	6823 2213	(4)	1121		1 1		111	J	111	ı	674	92 lb.	ther P	TO			
n the	Copperah.	owt.	531	8503		000	11	111	H	1	1     7	020	11.	ps 24,1	and o				
ed fron	Cocoannte.	χο.	150015	13125 242420	111		[ ]	111	111	!	10000	01107	000	† And Chips 24,192 lb.	ndian	24	41,297 5,200 40,422	0,512	97,478
xporte	Cinchons. Chips:	⊴	111	Ĺ	H		11		111	1			11	₩ +	rom L	Bags ,	 4. 4.	۱۰ ۱۰ ۳	Kags 9
icles È	Branch Ginchona.	á l	111	11	111		11		111	ij		!	11	200 lb,	Rice f	:	:::		:
	Trunk Cinchons.	<u>i</u>	1-1-1	.11.	 	11	11	11.1	111	1			1 1	* And Chips 11,200 lb,	tion of			E	Total
ollowi	Сасао.	cwt.	1-1,0	11	111	188	11	111	111	1	08	}	1	* And	Importation	. A	3 % E	rn India	٠.
Total Quantities of the following	.g9T	19876	4500 859660	702697 524863 122159	1035 6220	104495 29994	64945 32835	100	8452 2800 229376	29947	12967		1 1		<b>⊢</b> ,	COLOMBO: Erom Bombay	Calcutta Penang Rangoon	Southe	,
ities	Native Coffee.	cwt.	111	111	!!	11	11	111	111	-			111		:	NOLC From			
Quant	Plantation Coffee.	cwt.	111	125	3   67	11	11	111	۱ ۱				1 1			01 01			
Total	For what Port.	W &		ខ្លុំខ្លុំ	gë.		Australia London Bombay and		Do Shanghai Australia	Brisbane	Bremen London	a Springer	Calcutta Bombay				,		1898.
. =	Date of Clearing.	1898. 10/10 10/10		10/10 10/10 11/01		12/10	12/10 12/10 12/10	13/10		14/10			13/10		•				Justoms der 18,
	Vessels.	COLOMRO. ss. Darmstadt		88. Lancashire 88. Tosa Maru 88. Jumpa	nimaMa	ss. Kome ss. Clan Chisholm ss. Villa de la	at	ala	Sutlej Sachsen Oceana	Buck-		:	ss. Nawab					; ;	Colombo, October 18, 1898.